



176-6041

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
00	626 750 40	1	Teleskopierzylinder 1+2 kpl.	Telescopic cylinder 1+2 assy.
01	630 815 40	1	Zylinderrohr	Cylinder barrel
02	630 820 40	1	Teleskoprohr	Telescopic pipe
03	630 810 40	1	Kolbenstange	Piston rod
04	467 313 40	1	Rohrleitung	Pipe assy.
05	437 124 40	1	Führung	Guide
06	626 788 40	1	Deckel	Cover
07	630 821 40	1	Führungsbuchse	Guide bush
08	630 822 40	1	Distanzbuchse	Spacer bush
09	626 789 40	1	Deckel	Cover
10	630 818 40	1	Führungsbuchse	Guide bush
11	630 819 40	1	Distanzbuchse	Spacer bush
12	630 812 40	1	Kolben	Piston
13	630 811 40	1	Kolben	Piston
14	630 813 40	1	Boden	Bottom
15	630 823 40	1	Haltering	Retaining ring
16	604 309 40	2	Bremsventil	Brake valve
17	621 883 40	2	Sperrventil	Non-return valve
18	270 976 40	2	Druckventil	Pressure valve
19	551 233 40	2	Winkelflanschverschraubung	Angle flange union
20	621 885 40	3	Winkelflanschverschraubung	Angle flange union
21	461 033 40	2	Abstreifer	Scraper
22	360 858 40	5	Stangenführungsring	Rod guide ring
23	621 916 40	1	PU-Stepseal	PU-stepseal
24	414 938 40	3	O-Ring	O-ring
25	621 915 40	1	Turcon-Stepseal	Turcon-stepseal
26	621 909 40	2	Stützring	Support ring
27	621 910 40	2	Stützring	Support ring
28	621 906 40	2	Abstreifer	Scraper
29	621 918 40	1	PU-Stepseal	PU-stepseal
30	256 152 40	2	O-Ring	O-ring
31	621 917 40	1	Turcon-Stepseal	Turcon-stepseal
32	621 962 40	6	Stangenführungsring	Rod guide ring
33	414 795 40	1	Kolbenführungsring	Piston guide ring
34	324 984 40	1	Turcon-Stepseal	Turcon-stepseal
35	324 870 40	1	O-Ring	O-ring
36	621 919 40	1	PU-Glyd-Ring	PU-Glyd-ring
37	510 412 98	1	O-Ring	O-ring
38	621 131 40	3	Stützring	Support ring
39	324 983 40	4	Kolbenführungsring	Piston guide ring

Teleskopierzylinder I+II
Telescopic Cylinder I+II

176-6041

Seite/Page 2 / 3

Bild-Nr Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
40	414 796 40	1	PU-Glyd-Ring	PU-Glyd-ring
41	505 804 98	3	O-Ring	O-ring
42	414 797 40	2	Turcon-Stepseal	Turcon-stepseal
43	414 798 40	2	Stangenführungsring	Rod guide ring
44	323 255 40	4	Kolbenführungsring	Piston guide ring
45	414 019 40	1	PU-Glyd-Ring	PU-Glyd-ring
46	323 471 40	2	Quadring	Quadring
47	255 763 40	1	Turcon-Stepseal	Turcon-stepseal
48	515 269 40	2	Abstreifer	Scraper
49	621 907 40	2	Abstreifer	Scraper
50	440 593 40	3	Stützring	Support ring
51	000 209 98	1	O-Ring	O-ring
52	000 224 98	1	O-Ring	O-ring
53	323 376 40	1	Stützring	Support ring
54	006 734 98	1	O-Ring	O-ring
55	414 790 40	2	Stützring	Support ring
56	501 811 98	1	O-Ring	O-ring
57	414 799 40	2	Stützring	Support ring
58	137 195 40	1	O-Ring	O-ring
59	504 467 98	1	O-Ring	O-ring
60	621 961 40	1	Stützring	Support ring
61	319 288 99	20	Schraube	Bolt
62	319 256 99	4	Schraube	Bolt
63	319 294 99	6	Schraube	Bolt
64	171 260 40	6	Verschlußschraube	Plug
65	255 171 40	1	Verschlußschraube	Plug
66	173 448 40	3	Verschlußschraube	Plug
68	371 853 99	2	Butzen	Breech block
69	371 867 99	3	Butzen	Breech block
70	180 113 40	3	Verschlußschraube	Plug
91	512 957 98	2	O-Ring	O-ring
92	514 042 98	3	O-Ring	O-ring
101		4	O-Ring zu Bild-Nr. 16	O-ring to fig-no: 16
102	440 808 12	2	O-Ring zu Bild-Nr. 17	O-ring to fig-no: 17
103	972 089 00	1	O-Ring zu Bild-Nr. 17	O-ring to fig-no: 17
-	979 558 73	1	Dichtsatz	Seal kit

Teleskopierzylinder I+II
Telescopic Cylinder I+II

176-6041

Seite/Page 3 / 3